

LUA BRANCA

Hinário Seis de Janeiro – Hymnarium Sechster Januar

João Pereira

Reeditado por/Bearbeitet von: Lua Branca

01.11.2022

www.luabranca.eu

A reprodução deste hinário foi baseado nos audios dos zeladores, Sr. Francisco Granjeiro Filho e Sr. Saturnino Brito Nascimento, responsáveis pelo hinário Seis de Janeiro de João Pereira. Die Erstellung dieses Hymnarium erfolgte mit den Audios von Herren Francisco Granjeiro Filho und Herrn Saturnino Brito Nascimento. Sie sind die verantwortlichen Hüter des Seis de Janeiro Hymnarims von João Pereira . Keine offizielle Übersetzung! Für Anmerkungen und Verbesserungen könnt ihr uns gerne auf unserer Website www.Lua branca.eu kontaktieren

JOÃO PEREIRA

Biografia



Um dos primeiros membros da Doutrina de Juramidã, João Pereira nasceu em Porongaba, Ceará, no fim do século 19. Não se sabe a data de sua transferência para o Acre, mas ele também serviu na Guarda Territorial junto ao Mestre e Germano, e tocava na banda como músico do quartel. Conta-se que João Pereira tinha pouco cabelo, era caboclo e trabalhou como agricultor e carroceiro.

João Pereira possui um dos cinco hinários tidos como base da Doutrina. O caderno de hinário deixado por ele foi intitulado "Seis de Janeiro" por conter uma pungente valsa em celebração ao Dia dos Santos Reis Magos. Além destes hinos, João Pereira recebeu o hino "Oh meu Pai Eterno", que no Caderno de Missa é cantado em pé com quatro celebrantes segurando velas acesas em torno da mesa para formar uma cruz. Também teria tido outros hinos, os quais foram em uma correção pelo Mestre retirados do caderno e deixaram de ser cultivados. Faleceu em 1954, e depois disso o Mestre se separou de sua esposa Raimunda e toda a família desta deixou o Acre. Mestre Irineu sempre se referia a ele como "o General do Conforto", por aquilo que seu hinário transmitia de bom dentro dos trabalhos em que era cantado. *Fonte: hinarios.blogspot.com*

Sobre esse importante pioneiro, apesar de ele ter ficado conhecido na doutrina como "General do Conforto" - de acordo com o que se sabia pela suavidade de seus hinos -, é surpreendente saber que ele foi um seguidor de personalidade forte, voz de trovão, às vezes sendo descrito até como intimidante. Sobre sua patente recebida em vida, mais adiante veremos que ela não viria de seu hinário, mas de uma particularidade sua no salão, durante as cerimônias, dando provas mais uma vez de que a missão espiritualista de Raimundo Irineu Serra teria o auxílio de um grupo muito especial de pioneiros. *Fonte: <http://afamiliajuramidam.org>*

JOÃO PEREIRA

Biografie



João Pereira, eines der ersten Mitglieder der Juramidã-Doktrin, wurde Ende des 19. Jahrhunderts in Porongaba, Ceará, geboren. Das Datum seiner Versetzung nach Acre ist unbekannt, aber er diente auch in der Territorialgarde mit Mestre und Germano, und spielte in der Band als Kasernenmusiker. Es wird gesagt, dass João Pereira wenige Haare hatte, ein Caboclo war und als Bauer und Fuhrmann arbeitete.

João Pereira besitzt eines der fünf Hymnarien, die als Grundlage der Doktrin gelten. Das Gesangbuch, das er zurückließ, trug den Titel "Sechster Januar", weil es einen ergreifenden Walzer zur Feier des Tages der Heiligen Könige enthält. Zusätzlich zu diesen Hymnen erhielt João Pereira die Hymne "Oh, mein ewiger Vater", die im Gesangbuch Heilige Messe von Mestre Irineu Serra ist mit vier Zelebranten die mit brennenden Kerzen, um den Tisch stehen, um ein Kreuz zu bilden. Es hätte auch andere Hymnen gegeben, die in einer Korrektur des Meisters aus dem Notizbuch entnommen und nicht mehr kultiviert wurden. Er starb 1954 und danach trennte sich Mestre von seiner Frau Raimunda und seine ganze Familie verließ Acre. Mestre Irineu bezeichnete ihn immer als "General vom Trost", weil sein Hymnarium das Gute in den gesungenden Arbeiten übermittelte wurde.

Quelle: hinarios.blogspot.com

Über diesen wichtigen Pionier, obwohl er in der Doktrin als "General vom Trost" bekannt wurde - gemäß dem, was durch die Weichheit seiner Hymnen bekannt war -, ist es überraschend zu wissen, dass er ein Anhänger mit einer starken Persönlichkeit war, einer Stimme des Donners, manchmal sogar als einschüchternd beschrieben. In Bezug auf sein im Leben erhaltenes Patent werden wir später sehen, dass es nicht aus seinem Gesangbuch, sondern aus seiner Besonderheit in der Halle während der Zeremonien stammen würde, was erneut beweist, dass Raimundo Irineu Serras spirituelle Mission die Hilfe einer ganz besonderen Gruppe von Pionieren hatte. *Quelle: <http://afamiliajuramidam.org>*

1 - FÉ EM NOSSO PAI

Marcha – de pé – Fogos

I

| Fé em nosso Pai
| Fé em nossa Mãe
| Bendito louvado seja
| Para sempre amém Jesus

II

| Fé em nosso Pai
| Fé na nossa Mãe
| É quem nos dá vida e saúde
| Para sempre amém Jesus

III

| Fé em nosso Pai
| Fé na nossa Mãe
| É quem nos livra dos infernos
| Para sempre amém Jesus

IV

| Fé em nosso Pai
| Fé na nossa Mãe
| É quem nos dá a Salvação
| Para sempre amém Jesus

V

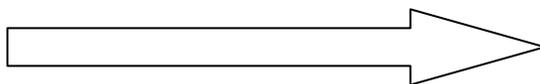
| Fé em nosso Pai
| Fé na nossa Mãe
| É quem nos dá o Santo perdão
| Para sempre amém Jesus

VI

| Fé em nosso Pai
| Fé na nossa Mãe
| É quem nos dá o pão de cada dia
| Para sempre amém Jesus

VII

| Fé em nosso Pai
| Fé na nossa Mãe
| É quem nos dá o que nós precisa
| Para sempre amém Jesus.



I

| Glaube an unseren Vater
| Glaube an unsere Mutter
| Gesegnet sei gepriesen
| Für immer Amen Jesus

II

| Glaube an unseren Vater
| Glaube an unsere Mutter
| Ist der uns Leben und Gesundheit gibt
| Für immer Amen Jesus

III

| Glaube an unseren Vater
| Glaube an unsere Mutter
| Ist der uns von der Hölle befreit
| Für immer Amen Jesus

IV

| Glaube an unseren Vater
| Glaube an unsere Mutter
| Ist der uns die Erlösung gibt
| Für immer Amen Jesus

V

| Glaube an unseren Vater
| Glaube an unsere Mutter
| Ist der uns Heilige Vergebung gibt
| Für immer Amen Jesus

VI

| Glaube an unseren Vater
| Glaube an unsere Mutter
| Ist der uns täglich gibt das Brot
| Für immer Amen Jesus

VII

| Glaube an unseren Vater
| Glaube an unsere Mutter
| Ist der uns gibt, was wir benötigen
| Für immer Amen Jesus

VIVAS!



2 - PAPAÍ DO CÉU (3x)

Marcha

Papai do Céu
Louvado seja
Louvado seja
Papai do Céu

Himmlischer Vater
Sei gepriesen
Sei gepriesen
Himmlischer Vater



3 - EU AMEI UMA SENHORA

Marcha

I

| Eu amei uma Senhora
| Pelo meio de transmissão
| Quando chegou-me a Verdade
| Era a minha Senhora Mãe

II

| Te lembra do Amor
| Que bem tu empregou
| Que foi na Virgem Mãe
| E Ela é Mãe do Criador

III

| Te apresenta ao Vosso Pai
| Filho meu e teu irmão
| Te lembra dos teus crimes
| É quem te dar o Santo Perdão

IV

| Te lembra do nascimento
| E de quem a Deus rogou
| Que foi a Virgem Mãe
| E Ela é Mãe do Criador

I

| Ich liebte eine Herrin
| Durch Mittel der Übertragung
| Als die Wahrheit zu mir kam
| Es war meine Herrin Mutter

II

| Erwinnere dich an die Liebe
| Die du gut angewendest hast
| Das war in der Jungfrau Mutter
| Und Sie ist Mutter des Schöpfers

III

| Stell dich Eurem Vater vor
| Mein Sohn und dein Bruder
| Erwinnere dich an deine Verbrechen
| Ist der gibt dir Heilige Vergebung

IV

| Erwinnere dich an die Geburt
| Und an wen der Gott anflehte
| Das war die Jungfrau Mutter
| Und Sie ist Mutter des Schöpfers



4 - MINHA MÃE RAINHA DO CÉU

Marcha

I

Minha Mãe Rainha do Céu
É Vós quem nos tem Amor
Eu peço por caridade
Valei-me dai-me o socorro

Valei-me dai-me o socorro
Valei-me dai-me o socorro
Socorro, socorro, socorro, socorro

II

Meu Divino meu Pai do Céu
É dono do mundo todo
Dono de todas as Forças
Valei-me dai-me o socorro

Valei-me dai-me o socorro
Valei-me dai-me o socorro
Socorro, socorro, socorro, socorro

III

Meu divino meu Pai do Céu
É Vós quem nos quer bem
Pelo o Vosso Divino Amor
Valei-me dai-me o socorro

Valei-me dai-me o socorro
Valei-me dai-me o socorro
Socorro, socorro, socorro, Socorro

I

Meine Mutter Königin des Himmels
Ihr Seid die für uns Liebe hat
Ich bitte um Mitgefühl
Befreiet mich, gebt mir die Hilfe

Befreiet mich, gebt mir die Hilfe
Befreiet mich, gebt mir die Hilfe
Zu Hilfe, zu Hilfe, zu Hilfe, zu Hilfe

II

Mein Göttlicher Vater im Himmel
Ist Herr der ganzen Welt
Herr von allen den Kräften
Befreiet mich, gebt mir die Hilfe

Befreiet mich, gebt mir die Hilfe
Befreiet mich, gebt mir die Hilfe
Zu Hilfe, zu Hilfe, zu Hilfe, zu Hilfe

III

Mein Göttlicher Vater im Himmel
Ihr Seid der, uns gerne mag
Durch Eure Göttliche Liebe
Helfet mir, gebt mir die Hilfe

Befreiet mich, gebt mir die Hilfe
Befreiet mich, gebt mir die Hilfe
Zu Hilfe, zu Hilfe, zu Hilfe, zu Hilfe



5 - EU TENHO PRAZER

VALSA

I

4x | Eu tenho prazer
Eu tenho alegria
Em Deus do Céu
E na Virgem Maria

II

4x | Quem me deu esta valsa
De bom coração
Senhora Virgem Mãe
Tenha compaixão

III

4x | Quem cantar esta valsa
De bom coração
De olhos para cima
E joelhos no chão

IV

4x | Quem cantar esta valsa
Tem o que ver
O Poder Divino
E as Vossas mercês

V

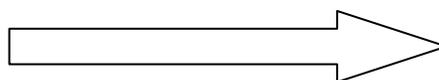
4x | Oh! meu Papapai
Oh! minha Mamãe
Oh! minha Mãezinha
Do meu coração

VI

4x | Oh! minha Mãezinha
Do meu coração
Venho me apresentar
Vós me dê o perdão

VII

4x | Me conta os teus crimes
Para eu ver teu valor
No mundo escuro
Aonde tu andou



I

4x | Ich ha-be Wonne
 Ich ha-be Freude
 In Gott des Himmels
 Und der Jungfrau Maria

II

4x | Wer mir gab diesen Walzer
 Von gutem Herzen
 Herrin Jungfrau Mutter
 Habe Mitgefühl

III

4x | Wer singt die-sen Walzer
 Von gutem Herzen
 Den Augen nach oben
 Und Knien auf dem Boden

IV

4x | Wer singt die-sen Walzer
Hat was zu sehen
 Die Göttliche Macht
 Und die Euren Gnaden

V

4x | Oh, mein Papapa
 Oh, meine Mama
 Oh, mein Mütterchen
 Von meinem Herzen

VI

4x | Oh, mein Mütterchen
 Von meinem Herzen
 Komme mich vorzustellen
 Ihr gebt mir die Vergebung

VII

4x | Erzähl mir deine Untaten
 Damit ich deinen Wert sehe
 In der dunklen Welt
 Wohin bist du gegangen



6 - ESTE FOI O PRAZER

Marcha

I

Este foi um prazer
Que minha Mãe me deu
Eu procurar esta Verdade
Até eu a conhecer

II

Sou filho do meu Pai
Sou filho da minha Mãe
Sou filho de todos os seres
Junto com meus irmãos

III

Eu vivo neste mundo
A minha vida é desprendida
Eu encostado a meu Pai
Eu não me temo do perigo

IV

Eu encostado a minha Virgem
Não me temo do perigo
Que Ela é quem me ensina
Me defender dos inimigos

I

Dies war eine Wonne
Die mir meine Mutter gab
Ich, diese Wahrheit suche
Bis ich sie auskenne

II

Bin Sohn meines Vaters
Bin Sohn meiner Mutter
Bin Sohn von allen Wesen
Mitsamt meinen Geschwistern

III

Ich lebe in dieser Welt
Mein Leben ist losgelöst
Ich, angelehnt an meinen Vater
Ich fürchte mich nicht vor Gefahr

IV

Ich, angelehnt an meine Jungfrau
Fürchte mich nicht vor Gefahr
Da Sie ist, die mich lehrt
Mich vor Feinden zu verteidigen

VIVAS!



7 - SOU FILHO DO MEU PAI

Marcha

I

| Sou filho do meu Pai
| Sou filho da minha Mãe
| Que Deus do Céu é o nosso Pai
| A Virgem Mãe é a nossa Mãe

II

| Sou filho do Pai Eterno
| E Ele é o Pai de Jesus Cristo
| A Virgem Mãe é nossa Mãe
| E Jesus Cristo é o nosso irmão

III

| Se conformem meus irmãos
| E saiam fora da ilusão
| Que Deus do Céu é o nosso Pai
| A Virgem Mãe é a nossa Mãe

I

| Bin Sohn meines Vaters
| Bi-n Sohn von meiner Mutter
| Da Gott des Himmels ist unser Vater
| Die Jungfrau Mutter ist unsere Mutter

II

| Bin Sohn des Ewigen Vaters
| Und Er ist der Vater von Jesus Christus
| Die Jungfrau Mutter ist unsere Mutter
| Und Jesus Christus ist unser Bruder

III

| Hinnehmen meine Geschwister
| Und gehen aus der Illusion
| Da Gott des Himmels ist unser Vater
| Die Jungfrau Mutter ist unsere Mutter



8 – QUERO QUE MAMÃE ME ENSINE

Marcha

I

| Eu quero que Mamãe me ensine
| Eu amar este Menino
| Como Vós me apresentou
| Tão galante e tão mimoso

II

| Amar este Menino
| Eu ensino todo dia
| É amar a Deus do Céu
| Filho da Virgem Maria

III

| Amar este Menino
| A todos Eu ensino
| É amar ao nosso Deus
| Nosso Pai Verdadeiro

I

| Ich will, dass Mama mich lehrt
| Ich liebe dieses Kind
| Wie Ihr mich präsentiertet
| So galant und allerliebst

II

| Zu lieben dieses Kind
| Ich lehre jeden Tag
| Zu lieben Gott des Himmels
| Sohn der Jungfrau Maria

III

| Zu lieben dieses Kind
| An alle lehre Ich
| Zu lieben unseren Gott
| Unseren wahrhaftigen Vater



9 - DIVINO PAI (3x)

Marcha

I

| Oh! meu Divino Pai
| Oh! Pai Criador
| Me dê alegria
| E Vós me dê Amor

I

| Oh, mein Göttlicher Vater
| Oh, Vater Schöpfer
| Gebet mir Freude
| Und Ihr gebt mir Liebe



10 - SE CONFORMEM MEUS IRMÃOS **VALSA**

I

| Se conformem meus irmãos
| Com o nosso Criador
| Que Deus é o nosso Pai
| É um Soberano Senhor

II

| Deus quando veio ao mundo
| Ele veio para nos remir
| Pelo amor que Ele tem
| A todos os Seus Vossos filhos

III

| Deus quando veio ao mundo
| Para curar e salvar
| Ensinar a Santa Doutrina
| Àqueles que procurar

IV

| Deus deixou e levou
| E consigo ficou
| O nosso fio da vida
| Nosso pão de cada dia

I

| Sich abfinden mein' Geschwister
| Mit unsere-m Schöpfer
| Da Gott ist unser Vater
| Ist ein Souverä-ner Herr

II

| Als Gott in die Welt kam
| Er kam, um uns zu erlösen
| Durch die Liebe, die Er hat
| Zu allen seinen Euren Kindern

III

| Als Gott in die Welt kam
| Um zu heilen und zu retten
| Heilige Doktri-n zu lehren
| Diejenigen sie aufsuchen

IV

| Gott hinterließ und nahm
| Und ist mit sich selbst geblieben
| Unser Faden des Lebens
| Unser tägliches Brot



11 - QUERES QUE EU TE DIGA

VALSA

I

| Queres que eu te diga
| Bem a vagarinho
| Ouçã o que eu te digo
| E pedes a mim

II

| Como se faz
| Esse amor tão longe
| De um Pai tão fiel
| De uma Mãe Soberana

III

| Como se faz
| Esse amor assim
| Eu vivo aqui
| Moro bem pertinho

IV

| Te alembras de mim
| Quando estiver doente
| Rogue ao nosso Deus
| O nosso Onipotente

V

| Sou Pai carinhoso
| De Grandes Carinhos
| Espero todo dia
| Que venhas a Mim

I

| Willst dass ich dir sage
| Gut sehr ganz langsam
| Hör zu, was ich dir sage
| Und bittest du mich

II

| Wie es gemacht wird
| Diese Liebe so fern
| Von einem Vater so treu
| Von einer Souverän' Mutter

III

| Wie es gemacht wird
| Diese Liebe dadurch
| Ich lebe hier
| Wohne gut sehr nah

IV

| Erinnerst dich an mich
| Wenn du krank sein werdest
| Bete zu unserem Gott
| Der unser Allmächtige

V.

| Bin ein liebender Vater
| Von Großen **Zuneigungen**
| Warte jeden Tag
| Dass du kommest zu mir



12 - AGORA MESMO

MAZURCA

I

| Agora mesmo minha Mãe me disse
| É meio-dia vamos descansar
| Agora mesmo ouvi falar
| É meio-dia vamos rezar

II

| O dia finda e a noite chega
| É para todos irem se deitar
| Dormir um sono em seu repouso
| Que o nosso Pai é quem nos dar

III

| Canta, canta, canta, canta
| Para todos se alegrar
| Para receber o Divino
| Resplendor do nosso Pai

I

| Gerade eben meine Mutter sagte mir
| Es ist Mittag, lass uns ausruhen
| Gerade eben hörte ich sprechen
| Es ist Mittag, lass un-s beten

II

| Der Tag endet und kommt die Nacht
| Es ist für alle, ins Bett zu gehen
| Schlafen ein' Schlaf in seiner Erholung
| Da unser Vater ist, der uns gibt

III

| Singe, singe, singe, singe
| Damit alle sich erfreuen
| Um das Göttliche zu empfangen
| Heiligenschein unseres Vaters

VIVAS!



13 - EU VOU PROCURAR

VALSA

I

Eu vou procurar
Tenho que encontrar
Vou ver minha Mãe
Aonde Ela está

4x

II

Se Deus quiser
E Ela me ajudar
Eu tenho que chegar
Aonde Ela está

4x

III

Vós Sois Mãe de Deus
E Vós Sois Mãe minha
E Vós Sois a Luz
E Vós Sois Rainha

2x

IV

E Vós Sois a Luz
E Vós Sois Rainha
Vós Sois Mãe de Deus
E Vós Sois Mãe minha

2x

V

Procura o destino
Que Deus é quem dá
Lá está minha Mãe
Lá está, Lá está

4x

VI

Ôh noite tão clara
Luz Maravilhosa
Lá está minha Mãe
Tão bela e formosa

4x

I

Ich werde aufsuchen
Ich habe zu finden
Werd' meine Mutter sehen
Wo immer Sie ist

4x

II

Wenn Go-tt es will
Und Sie mir hilft
Ich habe anzukommen
Wo immer Sie ist

4x

III

Ihr Seid Mutter Gottes
Und Ihr Seid mein' Mutter
Und Ihr Seid das Licht
Und Ihr Seid Königin

2x

IV

Und Ihr Seid das Licht
Und Ihr Seid Königin
Ihr Seid Mutter Gottes
Und Ihr Seid meine Mutter

2x

V

Suche auf das Ziel
Das Gott ist der gibt
Dort ist meine Mutter
Dort ist, dort ist

4x

VI

Oh, Na-cht so klar
Wunderbares Licht
Dort ist meine Mutter
So schön und famos

4x



14 - LOUVADA SEJA A NOSSA MÃE

Marcha

I

| Louvada seja a nossa Mãe
| Louvado seja o nosso Pai
| Vamos amar, vamos amar
| Vamos amar de bom coração

II

| Vamos amar de bom coração
| Ao meu Pai eterno
| E a minha Virgem Mãe

I

| Sei gepriesen unsere Mutter
| Sei gepriesen unser Vater
| Lasst uns lieben, lasst uns lieben
| Lasst uns aus gutem Herzen lieben

II

| Lasst uns aus gutem Herzen lieben
| Meinen Ewigen Vater
| Und meine Jungfrau Mutter



15 - EU TENHO ALEGRIA

VALSA

I

Eu tenho alegria
Em meu Pai tenho amor
Meu Pai é um Rei
Um Pai Criador

II

Eu tenho alegria
Em minha Rainha
Ela é minha Mãe
É Senhora minha

III

Dou valor a meu Pai
Dou valor a Mãe minha
Meu Pai é um Rei
Minha Mãe, a Rainha

I

Ich habe Erfüllung
In meinen Vater habe Liebe
Mein Vater ist ein König
Ein Schöpfer Vater

II

Ich habe Erfüllung
In meine Königin
Sie ist meine Mutter
Ist meine Herrin

III

Gebe Wert meinem Vater
Gebe Wert meiner Mutter
Mein Vater ist ein König
Meine Mutter die Königin



16 - AMOR

Marcha – de pé – Fogos

I

| **Amor**, Amor
| Amor em meu Pai
| Eu piso firme e
| Sigo em frente
| Com amor firme a meu Pai

II

| Amor, Amor
| Amor em meu Pai
| Eu sigo em frente e digo sempre
| Sou filho do Onipotente

III

| Amor, Amor
| Amor em minha Mãe
| Eu piso firme e sigo em frente
| Com amor no coração

IV

| Amor, Amor
| Amor em meu Pai
| Eu sigo em frente **e** é Verdade
| Sou filho da realidade

I

| **Liebe**, Liebe
| Liebe in meinen Vater
| Ich trete fest auf und
| Folge weiter
| Mit fester Liebe zu mein' Vater

II

| **Liebe**, Liebe
| Liebe in meinen Vater
| Ich folge weiter und sage immer
| Bin Sohn des Allmächtigen

III

| **Liebe**, Liebe
| Liebe in meine Mutter
| Ich trete fest auf und folge weiter
| In dem Herzen mit Liebe

IV

| **Liebe**, Liebe
| Liebe in meinen Vater
| Ich folge weiter und ist Wahrheit
| Bin Sohn der Realität

VIVAS!



17 - TÃO CLARO É A LUZ

VALSA

I

Tão claro é a Luz
Foi meu Pai foi quem me deu
E tão longe eu deixei
Que tudo me escureceu

II

Eu peço ao meu Pai Amor
Peço a Vós a Santa Luz
Que nos livre dos infernos
Para sempre amém Jesus

III

Eu ofereço essas preces
A Senhora Virgem Maria
Que na vida e que na morte
Vós seja a nossa guia

IV

Eu ofereço essas preces
A Deus e a Virgem Maria
Socorrei os Vossos filhos
Pai-Nosso Ave-Maria

I

So strahlend ist das Licht
War mein Vater, der mir gab
Und so weit ich hinterließ
Dass mich alles verdunkelte

II

Ich bitte meinen Vater um Liebe
Bitte Euch um das Heilige Licht
Möge uns von den Hölle**n** befreien
Für immer Amen Jesus

III

Ich offeriere diese Gebete
Die Herrin Jungfrau Maria
So im Leben und wie im Tod
Ihr Seid unsere Führung

IV

Ich offeriere diese Gebete
Zu Gott und der Jungfrau Maria
Ihr helfet den Euren Kindern
Vater Unser, Gegrübet Seist Du, Maria



18 - LÁ VEM O SOL

VALSA

I

| Oh! que horas santas benditas
| Lá vem o Sol tão bonito
| Lá vem o sol tão bonito
| Nas horas santas bendita

II

| Lá vem, lá vem o Sol
| Lá vem o Sol tão bonito
| Lá vem, lá vem o Sol
| Lá vem o Sol tão bonito

III

| Lá vem, lá vem o Sol
| Lá vem meu Pai Criador
| Lá vem lá vem o Sol
| Lá vem meu Pai Criador

I

| Oh, gesenete heilige Stunden
| Dort kommt die Sonne so schön
| Dort kommt die Sonne so schön
| In geseNETEN heiligen Stunden

II

| Dort kommt, Dort kommt die Sonne
| Dort kommt die Sonne so schön
| Dort kommt, Dort kommt die Sonne
| Dort kommt die Sonne so schön

III

| Dort kommt, Dort kommt die Sonne
| Dort kommt mein Schöpfer Vater
| Dort kommt, Dort kommt die Sonne
| Dort kommt mein Schöpfer Vater



19 – Oh! MINHA VIRGEM MÃE

Marcha

I

Oh! minha Virgem Mãe
É Vós a Mãe de Jesus
Dê conforto a meu irmão
A esta pobre criatura

II

Oh! minha Virgem Mãe
É Vós a Mãe de Jesus
Dê conforto a meu irmão
E lhe perdoe as suas culpas

III

Oh! minha Virgem Mãe
É Vós a Mãe de nós todos
Dê conforto a meu irmão
Pelo Vosso Santo Amor

IV

Oh! minha Virgem Mãe
Oh! Virgem Mãe de Deus
Dê conforto a meu irmão
A meu irmão e filho Seu

V

Oh! minha Virgem Mãe
É Vós a Mãe de Jesus
Dê conforto a meu irmão
E Vós lhe dê a Santa Luz

I

Oh, meine Jungfrau Mutter
Ihr Seid die Mutter von Jesus
Gebet meinem Bruder Trost
Zu dieser armen Kreatur

II

Oh, meine Jungfrau Mutter
Ihr Seid die Mutter von Jesus
Gebet meinem Bruder Trost
Und vergebt ihm seine Schuld

III

Oh, meine Jungfrau Mutter
Ihr Seid die Mutter von uns allen
Gebet meinem Bruder Trost
Durch Eure Heilige Liebe

IV

Oh, meine Jungfrau Mutter
Oh, Jungfrau Mutter Gottes
Gebet meinem Bruder Trost
Meinem Bruder und Eurem Sohn

V

Oh, meine Jungfrau Mutter
Ihr Seid die Mutter von Jesus
Gebet meinem Bruder Trost
Und Ihr gebt ihm das Heilige Licht



20 - VIVA O PAI ETERNO

Marcha - fogos

I

Viva o Pai Eterno
Viva a Virgem Mãe
Viva todos seres
Viva o meu irmão

II

Hum, hum, hum,
Hum, hum, hum

III

Viva Deus no Céu
Viva a Virgem Mãe
Viva o nosso Mestre
Viva os meus irmãos

IV

Hum, hum, hum
Hum, hum, hum

V

O nosso Mestre veio
Para nos ensinar
E nós só leva o tempo
Querem enganar

VI

Hum, hum, hum
Hum, hum, hum

I

Es lebe Ewiger Vater
Es lebe die Jungfrau Maria
Es leben alle Wesen
Es lebe der mein Bruder

II

Hum hum hum,
Hum hum hum

III

Es lebe Gott im Himmel
Es lebe die Jungfrau Maria
Es lebe der unser Meister
Es lebe meine Geschwister

IV

Hum hum hum
Hum hum hum

V

Der unser Meister kam
Um uns zu unterrichten
Und wir nehmen uns die Zeit nur
Um Betrügen zu wollen

VI

Hum hum hum
Hum hum hum

VIVAS!



21 - LÁ VEM A MINHA MÃE

Marcha

I

| Lá vem a minha Mãe
| Botai-me a Vossa Benção
| Viva, Viva
| A Virgem da Conceição

II

| Pai, Filho da Virgem Mãe
| Amantíssima e
| Do Divino Espírito Santo

III

| Lá vem a minha Mãe
| Botai-me a Vossa Benção
| Para sempre ser lembrada
| A Virgem da Conceição

IV

| Pai, Filho da Virgem Mãe
| Amantíssima e
| Do Divino Espírito Santo

V

| Lá vem a minha Mãe
| Botai-me a Vossa Benção
| Para sempre ser louvada
| A Virgem da Conceição

VI

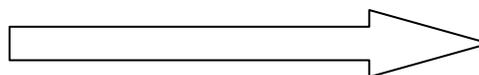
| Pai, Filho da Virgem Mãe
| Amantíssima e
| Do Divino Espírito Santo

VII

| Lá vem a minha Mãe
| Botai-me a Vossa Benção
| Para sempre amém Jesus
| A Virgem da Conceição

VIII

| Pai, Filho da Virgem Mãe
| Amantíssima e
| Do Divino Espírito Santo



I

| Dort kommet meine Mutter
| Gebet mir den Euren Segen
| Es lebe, es lebe
| Die Jungfrau der Empfängnis

II

| Vater, Sohn der meistgeliebten
| Jungfrau Mutter und
| Dem Göttlich' Heiligen Geist

III

| Dort kommet meine Mutter
| Gebet mir den Euren Segen
| Für immer sei in Erinnerung
| Die Jungfrau der Empfängnis

IV

| Vater, Sohn der meistgeliebten
| Jungfrau Mutter und
| Dem Göttlich' Heiligen Geist

V

| Dort kommet meine Mutter
| Gebet mir den Euren Segen
| Für immer sei in Erinnerung
| Die Jungfrau der Empfängnis

VI

| Vater, Sohn der meistgeliebten
| Jungfrau Mutter und
| Dem Göttlich' Heiligen Geist

VII

| Dort kommet meine Mutter
| Gebet mir den Euren Segen
| Für immer Amen Jesus
| Die Jungfrau der Empfängnis

VIII

| Vater, Sohn der meistgeliebten
| Jungfrau Mutter und
| Dem Göttlich' Heiligen Geist



22 – Oh! VIRGEM MÃE DIVINA

Marcha

I

| Oh! Virgem Mãe Divina
| Foi Vós quem resplandeceu
| Oh! Virgem Mãe Divina
| Foi Vós foi quem me deu

II

| Oh! Virgem Mãe Divina
| Foi Vós foi quem me deu
| Oh! Virgem Mãe Divina
| Oh! Virgem Mãe de Deus

III

| Oh! Virgem Mãe Divina
| Minha Soberana Senhora
| Oh! Virgem Mãe Divina
| Oh! Virgem Mãe de nós

I

| Oh, Jungfrau Göttlich' Mutter
| Ihr Seid die gestrahlt habet
| Oh, Jungfrau Göttlich' Mutter
| Ihr wart es die mir gab

II

| Oh, Jungfrau Göttlich' Mutter
| Ihr wart es die mir gab
| Oh, Jungfrau Göttlich' Mutter
| Oh, Jungfrau Mutter Gottes

III

| Oh, Jungfrau Göttlich' Mutter
| Meine Souveräne Herrin
| Oh, Jungfrau Göttlich' Mutter
| Oh, Jungfrau Mutter von uns



23 - O MESTRE MANDA QUE EU DIGA

Marcha

I

| O Mestre manda que eu diga
| Para os meus irmãos ouvir
| Amar a Deus no Céu
| E a Sempre Virgem Maria

II

| O Mestre que me ensina
| Para eu ser um irmão Seu
| Ser fiel e humanitário
| E ter amor ao Senhor Deus

III

| O Mestre que me ensina
| Para eu ser um seu irmão
| Ter firmeza e ser amável
| E ter amor a Virgem Mãe

I

| Der Meister befiehlt, dass ich sage
| Damit meine Geschwister hören
| Zu lieben Gott im Himmel
| Und die Ewige Jungfrau Maria

II

| Der Meister der mich lehrt
| Damit ich werde ein Bruder Ihm
| Treu zu sein und humanitär
| Und Liebe haben zu Herrn Gott

III

| Der Meister der mich lehrt
| Damit ich Ihm werde ein Bruder
| Sei gütig und habe Festigkeit
| Und habe Liebe zur Jungfrau Maria



24 - EU VIM PARA ESTE MUNDO

Marcha

I

| Eu vim para este mundo
| Eu vim aprender a rezar
| A minha Mãe que nos mandou
| O Mestre para ensinar

II

| O **Mestre** que me ordena
| Que aprendeu para ensinar
| Não é coisa que se ofereça
| É para aqueles que procurar

IV

| Vou dizendo e vão aprendendo
| Façam esforço de pegar
| Desocupar o aparelho
| Para poder se trabalhar

V

| Tudo no mundo se acaba
| Todos devem ter amor
| Tenho fé na Mãe Divina
| E **no** nosso Pai Criador

I

| Ich bin auf diese Welt gekommen
| Ich kam zu lernen und zu beten
| Meine Mutter, die uns schickte
| Den Meister um zu lehren

II

| Der Meister, der mir anordnet
| Der lernte um zu unterrichten
| Ist keine Sache, die sich anbietet
| Es ist für jene, die aufsuchen

IV

| Werde sagen und werden lernen
| Bemühen sich zu kapiieren
| Den Apparat freizumachen
| **Um/zwecks Arbeiten zu können**

V

| Alles auf der Welt erschöpft sich
| Alle sollten Liebe haben
| Habe Vertrauen in die Göttlich' Mutter
| Und in unseren Schöpfervater



25 - MEU PAI É DEUS DO CÉU

Marcha

I

| Meu Pai é Deus do Céu
| Ele é o Criador
| Meu Pai é Deus do Céu
| É um Soberano Senhor

II

| Meu Divino Pai do Céu
| Meu Soberano Senhor
| Eu quero ser filho de Vós
| Por Vosso Divino Amor

I

| Mein Vater ist Gott des Himmels
| Er ist der Schöpfervater
| Mein Vater ist Gott des Himmels
| Ist ein Souveräner Herr

II

| Mein Göttlicher Vater im Himmel
| Mein Souveräner Herr
| Ich möchte Eu-er Sohn sein
| Durch Eure Göttliche Liebe



26 – OH! VIRGEM MÃE DIVINA

Marcha - fogos

I

| Oh! Virgem Mãe Divina
| É Vós quem nos dá a Luz
| Eu peço oh! Mãe Divina
| Pelo nome de Jesus

II

| Oh! Virgem Mãe Divina
| Dá tudo para Seus filhos
| Eu peço oh! Mãe Divina
| Tudo enquanto eu preciso

III

| Oh! Virgem Mãe divina
| Eu de Vós eu recebi
| Da Virgem Mãe Divina
| Tudo quanto eu pedi

IV

| Oh! Virgem Mãe Divina
| É Vós a Mãe de nós todos
| Eu peço oh! Mãe Divina
| Pelo Vosso Santo Amor

V

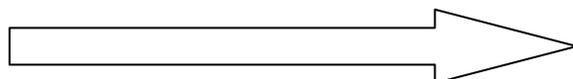
| Oh! Virgem Mãe Divina
| Foi Vós foi quem me deu
| Oh! Virgem Mãe Divina
| Imaculada Mãe de Deus

VI

| Rezo prece rezo prece
| Pra Divina Virgem Maria
| Para o Divino Pai Eterno
| E a Jesus Cristo que é Seu filho

VII

| Rezo prece e canto hino
| Para levantar esta torre
| Viver com alegria
| Ter gosto e ter amor



I

| Oh, Göttlich' Jungfrau Mutter
| Ihr Seid, die uns das Licht gibt
| Ich bitte oh, G^ottlich' Mutter
| Im Namen von Jesus

II

| Oh, Göttlich' Jungfrau Mutter
| Gebt alles für Eure Kinder
| Ich bitte oh, G^ottlich' Mutter
| Alles was ich ben^otige

III

| Oh, Göttlich' Jungfrau Mutter
| Von Euch habe ich erhalten
| Von G^ottlicher Jungfrau Mutter
| Alles was ich erbat

IV

| Oh, Göttlich' Jungfrau Mutter
| Ihr Seid die Mutter von uns allen
| Ich bitte oh, G^ottlich' Mutter
| Für Eure Heilige Liebe

V

| Oh, Göttlich' Jungfrau Mutter
| Ihr wart, die mir gegeben
| Oh, G^ottlich' Jungfrau Mutter
| Unbefleckte Mutter Gottes

VI

| Bete Gebet bete Gebet
| Zur G^ottlichen Jungfrau Maria
| Damit der G^ottlich' Ewige Vater
| Und Jesus Christus, der Sein Sohn ist

VII

| Bete Gebet und singe Hymne
| Um zu erheben diesen Turm
| Zu Leben mit Freudigkeit
| Gernhaben und Liebe haben

VIVAS!



27 - DAS TRÊS FONTES NOBRES

Marcha

I

Das três fontes nobres
Eu tenho muito o que contar
Um Rei e uma Rainha
E um Príncipe Imperial

II

Das três fontes nobres
Eu tenho muito o que contar
Um Rei e uma Rainha
E um palácio de lado

III

Das três fontes nobres
Eu tenho muito o que contar
Meu Pai é muito rico
No mundo não tem igual

IV

Canto hoje, eu canto hoje
Eu canto com alegria
Meu Pai é Deus do Céu
Mamãe a Virgem Maria

V

Canto hoje, eu canto agora
Eu canto todo dia
Meu Pai é um primor
Ele é quem me traz o dia

VI

Canto hoje, eu canto hoje
E a vida que Deus me dá
Meu Pai foi quem me deu
Só Ele pode tomar

I

Aus drei edlen Quellen
Ich habe viel zu erzählen
Ein König und eine Königin
Und ein Kaiserlicher Prinz

II

Aus drei edlen Quellen
Ich habe viel zu erzählen
Ein König und eine Königin
Und an der Seite ein Palast

III

Aus drei edlen Quellen
Ich habe viel zu erzählen
Mein Vater ist sehr reich
Auf der Welt hat kein vergleich

IV

Singe heute, ich singe heute
Ich singe mit Heiterkeit
Mein Vater ist Gott des Himmels
Mama die Jungfrau Maria

V

Singe heute, ich singe jetzt
Ich singe jeden Tag
Mein Vater ist eine Pracht
Er ist, der mir den Tag bringt

VI

Singe heute, ich singe heute
Und das Leben, das Gott mir gibt
Mein Vater war, der mir gab
Nur Er kann es nehmen



28 - MINHA MÃE ME CHAMOU

Marcha

I

| A minha Mãe me chamou
| E a Verdade me mostrou
| Os tempos me enganavam
| Eu leve a chorar

II

| De minha Mãe eu tenho tudo
| Sem nada me faltar
| Ela como minha Mãe
| Foi quem veio me consolar

III

| A minha Mãe nos quer bem
| Ela é quem tem Amor
| Ela como nossa Mãe
| Ela acarinha nós todos

IV

| Minha Mãe minha Senhora
| Com certeza Ela me dá
| Dentro do meu coração
| **Com** firmeza eu devo amar

I

| Meine Mutter mich gerufen
| Und die Wahrheit zeigte mir
| Die Zeiten täuschten mich
| Verweilte ich am Weinen

II

| Von meiner Mutter habe ich alles
| Ohne dass mi-r was fehlt
| Sie als meine Mutter
| War Die kam, mich zu trösten

III

| Meine Mutter hat uns Lieb
| Sie ist, jene Liebe hat
| Sie als unsere Mutter
| Uns alle streichelt Sie

IV

| Meine Mutter, meine Herrin
| Sie gibt mir mit Sicherheit
| Drinnen in meinem Herzen
| **Lieben** sollte ich mit Festigkeit



29 - SE EU CORRER APANHO

Marcha

I

| Se eu correr apanho
| Se eu ficar apanho sempre
| Para eu amar com firmeza
| Ter Amor ao Onipotente

II

| Eu digo aos meus irmãos
| Que eu também não conhecia
| Que o nosso Pai é Deus do Céu
| Mamãe a Virgem Maria

III

| O Divino Pai Eterno
| É o Dono deste Poder
| Ele é o Pai de nós todos
| Daqueles que quiser ser

IV

| A riqueza toda é nossa
| Primor é pra quem merecer
| Eu encostado a minha Mãe
| Feliz eu hei de ser

V

| Soberano Pai Eterno
| Onipotente Criador
| Devo amar com firmeza
| A meu Pai com Grande Amor

I

| **Wenn ich laufe, werde geschlagen**
| Wenn ich bleibe, werde immer geschlagen
| Damit ich mit Festigkeit lieben
| Liebe zum Allmächtigen haben

II

| Ich sage zu meinen Geschwister
| Dass ich ebenso nicht kannte
| Dass unser Vater ist Gott des Himmels
| Mama die Jungfrau Maria

III

| Der Göttliche Ewige Vater
| Er ist der Her-r dieser Macht
| Er ist der Vater von uns allen
| Diejenigen, die sein wollen

IV

| Der ganze Reichtum ist unser
| Pracht ist für die es verdienen
| Ich lehnte an meiner Mutter
| Glücklich werde ich sein

V

| Souveräner Ewiger Vater
| Allmä-chtiger Schöpfer
| Sollte mit Festigkeit lieben
| Meinen Vater mit großer Liebe



30- VIRGEM DO CONFORTO

Marcha

I

Oh! Virgem do Conforto
Oh! Virgem da Piedade
Oh! Virgem minha Mãe
Oh! Virgem Imaculada

II

Eu imploro peço e rogo
A minha Mãe minha Senhora
Socorrei os Vossos filhos
Com as Santas Misericórdias

III

Oh! meu Divino Pai
Vós é o meu protetor
Socorrei os Vossos filhos
Por Vosso Divino Amor

IV

Me dê a Santa Luz
E me perdoe as minhas culpas
Me dê a Salvação
Para sempre amém Jesus

I

Oh, Jungfrau des Trostes
Oh, Jungfrau des Erbarmes
Oh, Jungfrau meine Mutter
Oh, Jungfrau Unbefleckte

II

Ich erbitte flehe und bitte
Meine Mutter, meine Herrin
Helfet den Euren Kindern
Mit den Heiligen Gnaden

III

Oh, mein Göttlicher Vater
Ihr seid der mein Beschützer
Helfet den Euren Kindern
Durch Eure Göttliche Liebe

IV

Gebet mir das Heilige Licht
Und vergebt mir meine Schulden
Gebet mir die Erlösung
Für immer Amen Jesus



31- MARAXIMBÉ

Marcha – de pé - fogos

I

| Eu vou chamar Maraximbé
| E quem quiser venha escutar
| Vem cá vem cá vem cá
| Vem cá vem cá vem cá

II

| Chamei Maraximbé
| Para ele vim cá
| Traz o corpo e fica firme
| Faz lombo pra apanhar

III

| Você deve se lembrar
| Deve pensar um pouco
| Na firmeza que empregou
| E na palavra que jurou

IV

| Chamei Maraximbé
| Para ele vim aqui
| Segue em frente e pisa firme
| E marca passo pra seguir

V

| Oh! meu Divino Pai
| Minha Sempre Virgem Maria
| Perdoai os Vossos filhos
| E os crimes que eu cometi

I

| Ich werde Maraximbé rufen
| Und wer will, komme zu hören
| Komm' her, komm' her, komm' her
| Komm' her, komm' her, komm' her

II

| Habe gerufen Maraximbé
| Damit Er hierher kommt
| Bring den Körper und bleibe fest
| **Bereit sich, geschlagen zu werden**

III

| Du solltest dich erinnern
| Solltest nachdenken ein wenig
| An der Festigkeit die angewandt
| Und an dem geschworen Wort

IV

| Habe gerufen Maraximbé
| Damit Er hierher kommt
| Gehe voran und trete fest
| Und mache Schritte zu folgen

V

| Oh, mein Göttlicher Vater
| Meine Ewige Jungfrau Maria
| Vergebet Euren Kindern
| Und die Verbrechen, die ich beging

VIVAS!



32 - VIRGEM SOBERANA

Marcha

I

Oh! Virgem Soberana
Oh! Virgem Poderosa
Que tem Amor aos Vossos filhos
E é quem roga por nós

II

Oh! Virgem Soberana
Oh! Mãe de alegria
Rogai a Deus por mim
Minha Sempre Virgem Maria

III

Oh! Virgem Soberana
Oh! Virgem Poderosa
Dai-nos Vossos Primores
Vós nos cubrais-nos de rosas

IV

Dai-me conforto e dai-me Amor
Vós queira me guiar
Dentro do meu coração
Para sempre eu Vos amar

I

Oh, Souveräne Jungfrau
Oh, Mächtige Jungfrau
Die Liebe hat für Eure Kinder
Und ist Die für uns plädiert

II

Oh, Souveräne Jungfrau
Oh, Mutter der Freude
Flehet für mich zu Gott
Meine Ewig' Jungfrau Maria

III

Oh, Souveräne Jungfrau
Oh, Mächtige Jungfrau
Gebet uns Eure Pracht
Ihr bedeckt uns mit Rosen

IV

Gebt mir Trost und gebt mir Liebe
Ihr wollet mich anführen
Inmitten meines Herzen
Damit ich Euch immer liebe



33- ESTOU AQUI

Marcha

I

| Eu estou aqui, eu estou aqui
| Na luta do trabalho
| Quem trabalha Deus ajuda
| E sem trabalho ninguém tem nada

II

| Trabalhem, trabalhem
| Vamos aproveitar o tempo
| Quem trabalha sempre tem
| A nossa Mãe que nos quer bem

III

| Aproveitem, aproveitem
| Para trabalhar mais menos
| Com amor na nossa Mãe e
| Firmeza no pensamento

IV

| Vamos trabalhar vamos trabalhar
| Que o tempo está chegado
| É quem temos por nós
| É a nossa Mãe mais nosso Pai

V

| Vamos compreender
| E vamos ter amor
| A esta Luz nos alumando
| Todos fiquem sabendo
| Que existe um Pai Soberano

I

| Ich bin hier, ich bin hier
| Im Kampfe der Arbeit
| Wer arbeitet, Gott hilft
| Und ohne Arbeit hat keiner etwas

II

| Arbeiten, arbeiten
| Lasst uns die Zeit genießen
| Wer arbeitet, immer hat
| Unsere Mutter die uns lieb hat

III

| Genießen, genießen
| **Um arbeiten später wenig**
| Mit Liebe in unserer Mutter und
| Festigkeit in Gedanken

IV

| Lasst uns arbeiten, lasst uns arbeiten
| Da die Zeit ist gekommen
| Wer ist es für uns steht
| Ist unsere Mutter und unser Vater

V

| Lasst uns verstehen
| Und lasst uns Liebe haben
| Dieses Licht erleuchtend uns
| Alle bleiben wissend
| Dass gibt ein' Souveränen Vater



34 - O MESTRE QUE ENSINA

Marcha

I

| O Mestre que ensina
| Para mim ter outro valor
| Dai-me fé e dai-me Amor
| Dai-me a Luz do Resplendor

II

| O Mestre que ensina
| No coração eu ter amor
| Para eu amar a Deus no Céu e
| A Jesus Cristo Redentor

III

| A minha Mãe disse pra mim
| Para eu ter fé no Onipotente
| Para mim seguir com Ela
| Para sempre alegre e contente

IV

| A minha Mãe disse pra mim
| Que eu não me esquecesse de rezar
| Para mim chamar o meu Pai
| O Divino lá no Astral

V

| A minha Mãe disse pra mim
| Que eu desse sempre o Seu valor
| Amar ao nosso Pai
| Que Ele é Supremo e é Salvador

I

| Der Meister der unterrichtet
| Damit ich anderen Wert habe
| Gebt mir Glauben und gebt mir Liebe
| Gebt mir das Licht der Herrlichkeit

II

| Der Meister der unterrichtet
| Im Herzen habe ich Liebe
| Damit ich Gott im Himmel liebe und
| Jesus Christus den Erlöser

III

| Meine Mutter sagte zu mir
| Dass ich glauben zum Allmächtigen habe
| Damit ich mit Ihr folge
| Für immer zufrieden und fröhlich

IV

| Meine Mutter sagte zu mir
| Dass ich nicht verge-sse zu beten
| Damit ich mein' Vater rufe
| Das Göttliche dort im Astral

V

| Meine Mutter sagte zu mir
| Dass ich immer Ihr Wer-t gebe
| Unseren Vater lieben
| Da Er der Höchste und Erretter ist



35 - SOU FILHO DO MEU PAI

Marcha

I

| Sou **f**ilho do meu Pai
| Sou filho da minha Mãe
| O Mestre que ensina
| Quem me deu esta lição

II

| Vamos, vamos meus irmãos
| Com amor no coração
| Vamos ver a Santa Casa
| Do nosso Pai e da nossa Mãe

III

| O nosso Pai nos manda pra cá
| E nós se esquece de voltar
| O Mestre que nos ensina
| Ele veio nos buscar

IV

| São três Poderes são três Amores
| São três Luzes são três Primores
| O Mestre que nos ensina
| A Eles nos entregou

V

| São três Vidas e um só Resplendor
| De um Pai Criador
| Agora junto Eles todos
| E reduz em um só Amor

I

| Bin **Sohn** von meinem Vater
| Ich bin Sohn von meiner Mutter
| Der Meister der unterrichtet
| Der mir diese Lektion gab

II

| Gehen, wir gehen meine Geschwister
| Mit Liebe im Herzen
| Lasst uns sehen das Heilig' Haus
| Von unserem Vater und unserer Mutter

III

| Unser Vater schickt uns hierher
| Und wir vergessen zurückzukommen
| Der Meister, der uns lehrt
| Er kam abzuholen uns

IV

| Sind drei Mächte sind drei Lieben
| Sind drei Lichter sind drei Schönheiten
| Der Meister, der uns lehrt
| Zu denen uns übergab

V

| Sind drei Leben und nur eine Herrlichkeit
| Von einem Schöpfervater
| Jetzt vereine alle sie
| Und reduziere zu einer Liebe



36 - TEMOS QUE VENCER (2X)

Marcha – de pé - fogos

Dona Adália

I

Temos que vencer
E seremos campeão
Que o Poder de Deus é Grande
E a Rainha é Soberana

II

Perguntei ao meu Mestre
Como se segue a doutrina
É implorando ao Pai eterno
A Jesus Cristo e a Rainha

III

Perguntei ao Meu Mestre
Quem é o Príncipe ancião
É Jesus filho de Deus
E da Rainha nossa Mãe

IV

Eu pedi ao Meu Mestre
Para eu seguir nesta linha
Com Deus e Jesus Cristo
E o juramento com a Rainha

V

Estou aqui estou aqui
Deus do Céu quem determina
Estou encostado ao meu Mestre
A Jesus Cristo e a Rainha

I

Wir müssen siegen
Und wir werden Champions
Da die Macht Gottes groß ist
Und die Königin ist Souverän

II

Ich fragte meinen Meister
Wie man der Dok-trin folgt
Anflehend den Ewigen Vater
Jesus Christus und die Königin

III

Ich fragte meinen Meister
Wer ist der Hochbetagte Prinz?
Ist Jesus der Sohn von Gott
Und der Königin unsere Mutter

IV

Habe meinem Meister gebeten
Damit ich dieser Linie folge
Mit Gott und Jesus Christus
Und der Eid mit der Königin

V

Ich bin hier, ich bin hier
Gott des Himmels, der bestimmt
Bin angelehnt an meinen Meister
An Jesus Christus und der Königin

VIVAS!



37 - LOUVADO SEJA O NOSSO PAI

Marcha

I

Louvado seja o nosso Pai
E a Sempre Virgem Maria
Com amor com alegria
Jesus Cristo é o nosso guia

II

O Mestre me ensinou
Eu conhecer a Santa Luz
Deus Ihe dê a salvação
Para sempre amém Jesus

III

O Mestre me ensinou
Eu conhecer o meu Senhor
Ele é o dono deste mundo
É quem nos dá todo valor

I

Gepriesen Sei unser Vater
Und die Ewige Jungfrau Maria
Mit Liebe mit Heiterkeit
Jesus Christus ist unser Anführer

II

Der Meister lehrte mich
Zu kennen das Heilige Licht
Gott gebe dir die Erlösung
Für immer Amen Jesus

III

Der Meister lehrte mich
Zu kennen meinen Herrn
Er ist der Herr dieser Welt
Ist wer uns gibt allen Wert



38 – SEMPRE, SEMPRE

Marcha

I

| Sempre, Sempre, Sempre
| Eu sempre venho dizendo
| Quem cultivar esta doutrina
| Nunca é de sair perdendo

II

| Esta divina doutrina
| É de Jesus Cristo Redentor
| É da nossa Virgem Mãe
| Foi Ela quem nos mandou

III

| Eu imploro ao Pai eterno
| E a Jesus Cristo Redentor
| E a Virgem Mãe Puríssima
| E o Mestre que me ensinou

IV

| O nosso Pai foi quem nos deu
| E Jesus Cristo ordenou
| O nosso Mestre foi quem trouxe
| E a nossa Mãe acompanhou

I

| Immer, immer, immer
| Immer komme ich zu sagen
| Wer kultiviert diese Doktrin
| Niemals geht daraus verlierend

II

| Diese Göttliche Doktrin
| Ist von Jesus Christus dem Erlöser
| Ist von unserer Jungfrau Mutter
| Sie war es, die uns geschickt

III

| Ich erbitte den Ewigen Vater
| Und Jesus Christus der Erlöser
| Und die Purste Jungfrau Mutter
| Und der Meister, der mich lehrte

IV

| Unser Vater war, der uns gab
| Und Jesus Christus ordnete
| Unser Meister war, der brachte
| Und unsere Mutter begleitete



39 - LÁ EM CIMA NO ASTRAL

Marcha

I

Lá em cima no astral
No Céu dourado aonde está o meu Pai
Eu levarei o meu pensamento
E o meu espírito subjugado

II

Eu digo para o meu Mestre
Que eu vivia pelo deserto
Pelas pétalas desta Flor
Eu peço ao meu Mestre
Que não me despreze

III

Ao viver de esperança
As suas flores é quem resplande
Eu encostado a meu Mestre
Eu tenho diamante
Eu tenho brilhante

IV

Eu digo para meus irmãos
Por Jesus filho de Maria
Que Deus é o nosso Pai
E o nosso Mestre é o nosso guia

V

Vamos, Vamos meus irmãos
Com amor acompanhar este brilho
Para ver se nós alcança
Com estes passos a soberania

VI

Soberano Pai Eterno
O Vosso Filho é Flor de Maravilha
O Patriarca São José
E a Sempre Virgem Maria

I

Dort da oben im Astral
Im goldenen Himmel, wo mein Vater ist
Ich werde bringen meine Gedanken
Und mein unterworfenen Geist

II

Ich sage zu meinem Meister
Dass ich in der Wüste lebte
Durch die Blüten dieser Blume
Ich bitte meinen Meister
Verachte mich nicht

III

Im Leben von Hoffnung
Seine Blüten sind die aufleuchten
Ich angelehnt an mein' Meister
Ich habe Diamant
Ich habe brillant

IV

Ich sage zu meinen Geschwister
Durch Jesus, Sohn von Maria
Dass Gott ist unser Vater
Und unser Meister ist unser Anführer

V

Gehen, wir gehen meine Geschwister
Diesen Glanz mit Liebe begleiten
Um zu sehen, ob wir erreichen
Mit diesen Schritten die Souveränität

VI

Souveräner Ewiger Vater
Euer Sohn ist Blume von Wunder
Der Patriarch Sankt Joseph
Und die Ewige Jungfrau Maria



40 - DEUS É O NOSSO PAI

Marcha

(3x)

I

| Deus é o nosso Pai
| A Virgem é a nossa Mãe
| Gravai-me este Amor
| Dentro do meu coração

| Gott ist unser Vater
| Die Jungfrau ist unsere Mutter
| Einprägt mir diese Liebe
| Inmitten meines Herzen



41 - SEIS DE JANEIRO

Marcha – de pé - fogos

I

No dia Seis de janeiro
Dia dos Santos Reis
| Vou fazer minha viagem
| Para o Rio de Janeiro

II

As águas todas corriam
O navio se desprendia
| O povo todo chorava
| Eu sorria de Alegria

III

Era um dia sombrio
De muita ventilação
| Vou sair das águas escuras
| Vou entrar nas águas brancas

IV

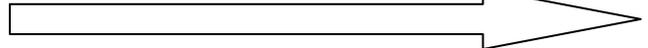
Entrei nas águas branca
Vi primores e maravilhas
| Meu coração se abriu
| De alegre ele sorria

V

Quando eu cheguei no cais
Fui bem recebido
| Por diversas pessoas
| Consideravam-me me amigo

VI

Firmei o meu pensamento
Com grande acompanhamento
| Encontrei uma banda de música
| Fazendo suas referências



VII

Quando eu cheguei no palácio
Fiz minha obrigação
| Avistei uma excelência
Um excelentíssimo ancião

VIII

Fiz minha continência
Prestou-me bem atenção
| Pedi-lhe a Santa Luz
De Vós o Santo Perdão

IX

Agora que chegaste
Trataste da obrigação
| Estás na Santa Luz
De mim tens o Santo Perdão

X

Firmei o meu pensamento
Com a mesma direção
| Botei os olhos enxerguei
A Virgem da Conceição

XI

Implorei a minha Mãe
Prestou-me bem atenção
| Pedi-lhe o Santo Perdão
Vossa Divina Benção

XII

Firmeza no coração
De mim tens o Santo Perdão
| Te afirma com o Vosso Pai
Que terás a Vossa Benção

XIII

Firmei o meu pensamento
Olhei para o firmamento
| Botei os olhos enxerguei
Nosso Pai Onipotente

XIV

Firmei o meu pensamento
Com Amor no coração
| Meu Deus como se paga
Tanto Amor com ingratidão

XV

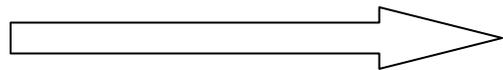
Chorei de arrependido
As lágrimas caíam no chão
| Com Jesus Cristo ao meu lado
E a Virgem Puríssima Mãe

XVI

A Jesus pedi conforto
E a puríssima Vossa guia
| Ao Divino Pai Eterno
Para eu ser um Vosso filho

XVII

Te humilha ao teu irmão
Te aconselha com a Vossa Mãe
| Reconhece o Vosso Pai
Que tens a Vossa Benção



I

Am sechsten Tag im Januar
Tag der Drei Könige
| Werde meine Reise machen
| Nach Rio de Janeiro

II

Die Wasser alle flossen
Das Schiff ist abgelegt
| Das ganze Volk weinte
| Ich lächelte vor Freudigkeit

III

Es war ein düsterer Tag
Mit vie-ler Belüftung
| Werde die dunklen Wasser verlassen
| Werde in weiße Wasser eintreten

IV

Betrat die weißen Wasser
Sah **Schönheiten** und Wunderdinge
| Mein Herz öffnete sich
| Es lächelte von Fröhlichkeit

V

Als ich am Pier ankam
Wurde gut aufgenommen
| Von mehreren Personen
| Die mich als Freund betrachteten

VI

Befestigte meinen Gedanken
Mit großartiger Begleitung
| Begegnete einer Musikband
| Machend Ihre Referenzen

VII

Als ich ankam im Palast
Tat meine Verpflichtung
| Sah eine Exzellenz
| Ein sehr geehrter Hochbetagter

VIII

Ich machte meinen Salut
Gab gut Acht auf mich
| Bat Ihn, um das Heilige Licht
| Von Euch die Heilig' Vergebung

IX

Jetzt dass du ankamst
Tatest die Verpflichtung
| Du bist im Heiligen Licht
| Von mir hast die Heilig' Vergebung

X

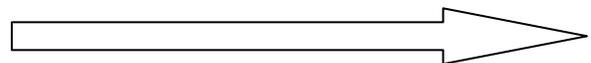
Befestigte meinen Gedanken
Mit der gleichen Richtung
| **Blickte meine Augen auf und sah**
| Die Jungfrau der Empfängnis

XI

Flehte an meine Mutter
Gab gut Acht auf mich
| Bat Sie, um das Heilige Licht
| Euren Göttlichen Segen

XII

Entschlossenheit im Herzen
Von mir hast die Heilig' Vergebung
| Befestige dich in Euren Vater
| Dass Seinen Segen wirst haben



XIII

Befestigte meinen Gedanken
Schaute auf das Firmament
| **Blickte meine Augen auf und sah**
| Unser Allmächtiger Vater

XIV

Befestigte meinen Gedanken
Mit Liebe im Herzen
| Mein Gott, wie man bezahlt
| So viel Liebe mit Undankbarkeit

XV

Ich weinte vor Bedauern
Die Tränen fielen zu Boden
| Mit Jesus Christus an meiner Seite
| Und der Pursten Jungfrau Mutter

XVI

Jesus bat ich um Trost
Und die Purste Eure Führung
| Zum Göttlich Ewigen Vater
| Damit ich ein Sohn von Euch bin

XVII

Sei demütigt zu deinem Bruder
Berate dich mit Eurer Mutter
| Erkenne den Euren Vater
| Dass Er hat euren Segen

VIVAS!



42 - EU VIM PARA ESTE MUNDO

Marcha

I

Eu vim para este mundo
Replantar Santa Flor
Com amor no coração
Com Jesus Cristo Redentor

II

Botou-me no Caminho
E eu tomei a direção
Doutrinar os meus irmãos
E Vós me dá o Santo Perdão

III

A minha Mãe disse para mim
Para eu seguir neste destino
Como Mestre Ensinador
Dominador dos ensinós

IV

A Força está comigo
E a doutrina está firmada
Quem quiser correr que corra
Quem quiser pular que salte

I

Ich kam auf diese Welt
Santa Flor neu zu pflanzen
Mit Liebe im Herzen
Mit Jesus Christus dem Erlöser

II

Brachte mich auf den Weg
Und ich nahm die Richtung
Meine Geschwister zu doktrinieren
Und Ihr gebt mir die Heilig' Vergebung

III

Meine Mutter sagte zu mir
Damit ich diesem Schicksal folge
Als Meister der Lehrer
Beherrscher der Lehren

IV

Die Kraft ist bei mir
Und die Doktrin ist gefestigt
Wer rennen will, der renne
Wer will springen, der springe



43 - DIVINO PAI

Marcha

I

Divino Pai Rei Criador
Divina Mãe, Meu Redentor
Eu vou cantar, eu vou cantar
Que a nossa Mãe é quem nos dá

II

Sou eu o cantor do circo
E as Vossas ordens já estavam dadas
Para nós cantar hinário
Nos defender de todo mal

III

Minha Mãe estava sentada
Meu Mestre estava ao seu lado
Para sempre amém Jesus
Louvado seja a Deus louvado

IV

Meu Mestre em seu trabalho e
A minha Mãe sempre a seu lado
Prostrei-me em Vossos Pés
Pedi perdão ajoelhado

V

Nosso Mestre é quem nos guia
A nossa Mãe é Soberana
Perdoai os Vossos filhos
E Vós perdoe os seus irmãos

VI

Tem conforto e tem amor
Tem Luz para navegar
Aqui dentro da Verdade
O que pedires eu tenho para dar

VII

Deixemos de grosseria
Que nós não precisamos disso
Que nós temos Deus por nós
E a Sempre Virgem Maria

I

Göttlicher Vater Schöpfer König
Göttliche Mutter, mein Erlöser
Ich werde singen, ich werde singen
Dass unsere Mutter ist, die uns gibt

II

Ich bin der Zirkussänger
Und Eure Befehle wurden schon gegeben
Damit wir Hymnarium singen
Uns verteidigen vor allem Bösen

III

Meine Mutter war gesessen
Mein Meister war an Ihrer Seite
Für immer Amen Jesus
Gelob sei Gelobter Gott

IV

Mein Meister in seiner Arbeit und
Meine Mutter immer an Seiner Seite
Warf mich nieder auf Seine Füße
Bat um Vergebung auf den Knien

V

Unser Meister ist der uns anführt
Unsere Mutter ist Souverän
Vergebet den Euren Kindern
Und Ihr vergebet seinen Geschwistern

VI

Hat Trost und hat Liebe
Hat Licht zum Navigieren
Hier in mitten der Wahrheit
Was du mich bittest, muss Ich dir geben

VII

Hören wir auf mit Unhöflichkeit
Da wir diese nicht benötigen
Denn wir haben Gott für uns
Und die Ewige Jungfrau Maria



44 - NA ESQUERDA

Marcha

I

Na esquerda eu vou seguindo
E na esquerda eu que tenho ir
Com o Poder do Pai Eterno
E da Sempre Virgem Maria

II

O Mestre manda que eu forme
Na esquerda do general
Ele manda que eu me firme
E me componha em meu lugar

I

Auf der Linken werde ich folgen
Und auf der Linken muss ich gehen
Mit der Macht des Ewigen Vaters
Und der Ewigen Jungfrau Maria

II

Der Meister befiehlt mir anzutreten
Auf der Linken vom General
Er befiehlt mir, dass ich mich festige
Und mich an meinem Platz aufrichte



fim

O Hinário foi corrigido e diagramado por Leôncio Grangeiro Conforme as indicações de Adália Grangeiro e a gravação com Francisco Grangeiro
Data: 11 de Novembro 2015

Das Hinário wurde von Leôncio Grangeiro korrigiert und grafisch dargestellt gemäß den Hinweise von Frau Adália Grangeiro und Aufnahme mit Francisco Grangeiro.
Datum: 11. November 2015

Este Hinário foi passado o visto por Guido Carioca conforme a gravação com a presença e a voz do puxante o Sr. Francisco Grangeiro e sua esposa Adália Grangeiro.
Data: **06 de setembro de 2019**

Dieser Hinário wurde von Guido Carioca gemäß der Aufnahme mit der Anwesenheit und der Stimme des Zuges, Herrn Francisco Grangeiro und seiner Frau Adália Grangeiro, bestanden.
Datum: **6. September 2019**